

**Совет Безопасности**

Distr.: General
5 April 2021
Russian
Original: English

Письмо Председателя Совета Безопасности от 1 апреля 2021 года на имя Генерального секретаря и постоянных представителей членов Совета Безопасности

Имею честь настоящим препроводить текст сообщения, представленного Постоянным представителем Мексики послом Хуаном Рамоном де ла Фуэнте Рамиресом в его качестве Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540 (2004), а также заявлений, сделанных представителями Вьетнама, Индии, Ирландии, Кении, Китая, Мексики, Нигера, Норвегии, Российской Федерации, Сент-Винсента и Гренадин, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Туниса, Франции и Эстонии в связи с заседанием на тему «Нераспространение оружия массового уничтожения», проведенным в режиме видеоконференции во вторник, 30 марта 2021 года.

В соответствии с изложенной в письме Председателя Совета Безопасности от 7 мая 2020 года на имя постоянных представителей членов Совета Безопасности (S/2020/372) процедурой, которая была согласована в свете чрезвычайных обстоятельств, вызванных пандемией коронавирусной инфекции, эти сообщение и заявления будут опубликованы в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Данг Динь Куи
Председатель Совета Безопасности



Приложение I

Сообщение Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540 (2004), Хуана Рамона де ла Фуэнте Рамиреса

[Подлинный текст на английском и испанском языках]

Для меня большая честь в качестве Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540 (2004), иметь возможность кратко проинформировать Совет Безопасности о работе Комитета за период, прошедший после представления предыдущего сообщения (см. S/2020/1143), текст которого содержится в письме Председателя от 25 ноября 2020 года. Я хотел бы выразить признательность моему предшественнику послу Диану Трианшаху Джани и его сотрудникам за уверенное руководство работой Комитета и обеспечение планомерной передачи полномочий моему коллективу.

Резолюция 1540 (2004) остается одним из крайне важных компонентов глобальной архитектуры нераспространения и направлена на предотвращение попадания в руки негосударственных субъектов, включая террористов, оружия массового уничтожения. Государства добились значительного прогресса в деле полного осуществления этой резолюции. Тем не менее сохраняются некоторые пробелы, и Совет Безопасности признает, что эффективное осуществление резолюции в полном объеме — это задача на долгосрочную перспективу, для выполнения которой требуется последовательная работа на национальном, региональном и международном уровнях.

В 2020 году в связи с ограничениями на поездки и другими ограничениями, введенными в целях борьбы с пандемией коронавирусной инфекции, Комитет принял меры предосторожности при осуществлении своей работы, которую он проводил в основном в формате виртуальных заседаний. Комитет провел одно очное заседание и воздержался от проведения поездок в государства. В отличие от 2019 года, когда было проведено 59 очных мероприятий, в 2020 году Комитет принял участие в 19 мероприятиях, большинство из которых были организованы государствами, международными и региональными организациями и другими органами и комитетами Организации Объединенных Наций в виртуальном формате в целях содействия осуществлению резолюции в полном объеме всеми государствами. В виртуальном формате были также проведены 24 неофициальные консультации с государствами-членами для обсуждения и уточнения дополнительной информации, которую они представили в соответствии с используемыми Комитетом матрицами. Были также проведены два виртуальных совещания для обсуждения просьб об оказании помощи, представленных Комитету Монголией и Панамой.

В рамках подготовки ко всеобъемлющему обзору резолюции 1540 (2004), который был начат в 2019 году, Комитет завершил обновление и обзор всей информации, содержащейся в матрицах. Второго марта 2020 года Комитет направил проекты обновленных матриц всем государствам-членам, предложив им высказать замечания и представить дополнительную информацию о ходе осуществления на национальном уровне, с тем чтобы предоставить Комитету более точный набор данных для оказания ему содействия в выполнении им своих обязанностей. На предложение ответили 66 государств-членов, из которых 56 представили замечания по существу и дополнительную информацию. В декабре Комитет завершил обзор 193 матриц и опубликовал на своем веб-сайте обновленные матрицы по 190 государствам-членам с их согласия.

На сегодняшний день 184 страны представили Комитету свои первоначальные доклады, содержащие информацию о мерах, которые они приняли или планируют принять для выполнения своих обязательств по резолюции 1540 (2004). Большое значение имеет эффективность практических мер, принимаемых государствами для осуществления этой резолюции. Одним из мероприятий в этой связи является разработка государствами добровольных национальных планов действий по осуществлению резолюции 2325 (2016), как это рекомендовано в пункте 5 постановляющей части. Соответствующие планы помогают в разработке мер для устранения каких-либо пробелов или недостатков в законодательстве и национальных системах контроля, в развитии межведомственного сотрудничества и выявлении областей, где может потребоваться помощь. В 2020 году Колумбия и Доминиканская Республика представили свои вторые национальные планы действий по осуществлению, а с 2007 года и по настоящее время 35 государств представили Комитету такие планы.

Государства-члены располагают всеми возможностями для обобщения эффективных национальных методов, которыми они могут поделиться с Комитетом 1540 и другими партнерами. В последние несколько лет все большее число государств проводят коллегиальные обзоры. В 2020 году Комитет получил доклады Доминиканской Республики и Панамы и доклады Парагвая и Уругвая, соответственно, об итогах двух коллегиальных обзоров, проведенных в 2019 году в целях обмена опытом и передовыми методами осуществления резолюции 1540 (2004). На сегодня во всем мире проведено пять коллегиальных обзоров, три из них — в странах Латинской Америки и Карибского бассейна. Комитет ожидает результатов дальнейших коллегиальных обзоров и продолжит оказывать поддержку государствам в их проведении по мере необходимости.

Что касается национальных контактных центров, то на сегодняшний день информацию о своих контактных центрах по вопросам осуществления резолюции 1540 (2004) Комитету сообщили в общей сложности 127 государств-членов (в 2019 году — 119). В 2020 году из-за ограничений, связанных с пандемией, региональные учебные курсы для сотрудников контактных центров не проводились.

Комитет играет важную роль в содействии оказанию помощи государствам-членам в выполнении ими своих обязанностей, вытекающих из резолюции 1540 (2004), путем согласования просьб об оказании помощи, поступающих от государств, с предложениями об оказании помощи, поступающими от государств или международных, региональных или субрегиональных организаций. В 2020 году государства представили Комитету шесть новых просьб об оказании помощи (в 2019 году — 11). Комитет получил по одной просьбе об оказании помощи от Замбии, Колумбии, Чили и Панамы и две просьбы от Монголии. На веб-странице Комитета перечислены государства и международные, региональные и субрегиональные организации, которые предлагают помощь, связанную с резолюцией 1540 (2004). Комитет готов добавить на свой веб-сайт информацию о новых программах или обновленные данные об оказании помощи. Помимо помощи, оказываемой государствами и международными, региональными и субрегиональными организациями, Комитет будет осуществлять поездки в государства по их приглашению для обсуждения национальных докладов, национальных планов действий по осуществлению, матриц Комитета и помощи в принятии мер по осуществлению.

Комитет продолжает проводить информационно-разъяснительную работу с общественностью посредством размещения информации на своем веб-сайте. Например, те, кто подписался на веб-сайте на соответствующую рассылку, ежеквартально получают сообщение Председателя.

В соответствии с пунктом 3 постановляющей части резолюции 1977 (2011) Комитет проводит всеобъемлющий обзор резолюции 1540 (2004) до принятия решения о продлении срока действия своего мандата в апреле 2021 года. Обзор представляет собой всеохватывающий процесс. Вклад государства-членов имеет особо важное значение, и Комитет приглашает государства, а также международные, региональные и субрегиональные организации и соответствующие организации гражданского общества, сообразно обстоятельствам, принять участие в открытых консультациях. Комитет начал работу по подготовке к всеобъемлющему обзору в октябре 2019 года, однако вследствие связанных с пандемией задержек и с учетом необходимости заблаговременного планирования государствами своей работы Председатель в своем письме от 27 августа 2020 года проинформировал Совет Безопасности о том, что Комитет постановил отложить до 2021 года все связанные с проведением обзора мероприятия (в том числе открытые консультации), за исключением процесса пересмотра матриц Комитета, а также любых других мероприятий, которые могут быть проведены в онлайн-формате.

Государства-члены и международные, региональные и субрегиональные организации могут предоставить свои письменные комментарии к обзору. В этой связи 2 июня в органы Организации Объединенных Наций и международные, региональные и субрегиональные организации были направлены письма с предложением представить соответствующие письменные заявления. На сегодняшний день получено 12 таких заявлений.

Одной из центральных тем всеобъемлющего обзора является ход осуществления государствами — членами Организации Объединенных Наций резолюции 1540 (2004). Комитет также рассматривает свою роль в содействии оказанию помощи в посреднической деятельности, свою информационно-разъяснительную деятельность и свое сотрудничество с соответствующими международными, региональными и субрегиональными организациями и другими органами Организации Объединенных Наций. Комитет уполномочен при необходимости выносить рекомендации по корректировке своего мандата. Совету Безопасности будет представлен доклад по результатам всеобъемлющего обзора.

Комитет добился прогресса в обсуждении сроков технического продления своего мандата, а также содержания своей программы работы. Хотя консультации все еще продолжаются, я рассчитываю на то, что в ближайшем будущем договоренность по этим вопросам будет достигнута.

Комитет 1540 считает успешное завершение всеобъемлющего обзора своей самой главной задачей.

Благодарю за возможность выступить сегодня в Совете с этим сообщением.

Приложение II

Заявление заместителя Постоянного представителя Китая при Организации Объединенных Наций Гэн Шуана

[Подлинный текст на английском и китайском языках]

Китай поздравляет Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540 (2004), посла де ла Фуэнте Рамиреса со вступлением на этот важный пост и благодарит его за ознакомление членов Совета с работой Комитета.

С прошлого года Комитет 1540 активно корректирует свои методы работы в целях сведения к минимуму последствий пандемии коронавирусного заболевания (COVID-19). Он проделал большую работу и добился положительных результатов в том, что касается содействия осуществлению резолюции 1540 (2004), продвижения процесса всеобъемлющего обзора и обновления информации о выполнении странами указанной резолюции. Китай высоко оценивает усилия Председателя, Группы экспертов и Секретариата и надеется на то, что все стороны будут и впредь прилагать усилия для укрепления конструктивного взаимодействия и сотрудничества в целях налаживания успешной работы Комитета в этом году.

Распространение оружия массового уничтожения (ОМУ) и средств его доставки ставит под угрозу международный мир и безопасность и представляет собой общую для международного сообщества проблему. Резолюция 1540 (2004) стала первой резолюцией Совета по вопросу нераспространения и является важным элементом международного режима нераспространения. За последние 70 лет мы смогли укрепить международный консенсус в отношении нераспространения и добиться стабильного прогресса в содействии установлению режима нераспространения и налаживанию сотрудничества в этой области. В то же время опасность распространения такого оружия негосударственными субъектами возрастает, и на международных усилиях в области нераспространения также сказываются социально-экономические последствия COVID-19. Положение по-прежнему тяжелое. Принимая во внимание нынешнюю международную обстановку в плане безопасности, особенно события в области нераспространения, Китай хотел бы внести следующие предложения в целях содействия проведению всеобъемлющего обзора хода осуществления резолюции 1540 (2004) и дальнейшего продвижения международного процесса нераспространения.

Во-первых, в нашей работе по достижению целей нераспространения мы должны придерживаться принципа многосторонности. Достижение цели нераспространения — это глобальная задача. Как таковая, она не может быть решена без многостороннего сотрудничества и руководящей роли Организации Объединенных Наций. Все стороны должны придерживаться единых взглядов на общую, всеобъемлющую, коллективную и устойчивую глобальную безопасность, учитывать законные интересы всех стран, устранять коренные причины распространения ОМУ и стремиться к обеспечению всеобщей безопасности. Настоятельно необходимо укрепить механизм коллективной безопасности, центральным элементом которого является Организация Объединенных Наций, с тем чтобы поддержать авторитет Совета и решать вопросы нераспространения с помощью политических и дипломатических средств, диалога и консультаций.

Во-вторых, мы должны консолидировать и усовершенствовать международный режим нераспространения. Международное сообщество должно продолжать добиваться всеобщего присоединения к Договору о

нераспространении ядерного оружия (ДНЯО), Конвенции о биологическом оружии (КБО) и Конвенции о химическом оружии, чтобы обеспечить их всеобъемлющее, эффективное и сбалансированное осуществление. В качестве возможности для укрепления этих договоров и механизмов необходимо использовать десятую Конференцию по рассмотрению действия ДНЯО, девятую Конференцию по рассмотрению действия КБО и всеобъемлющий обзор хода осуществления резолюции 1540 (2004).

В-третьих, мы должны учитывать риски в области распространения, связанные с новейшими технологиями. Для распространения ОМУ и средств его доставки могут использоваться такие современные технологии, как искусственный интеллект, трехмерная печать, редактирование генома и синтетическая биология. Страны должны активизировать государственный контроль и сотрудничество с международными партнерами в целях эффективного предотвращения неправомерного использования негосударственными субъектами новых технологий для осуществления связанных с распространением видов деятельности. В то же время мы не должны жертвовать научно-техническим прогрессом ради достижения целей нераспространения.

В-четвертых, мы должны содействовать осуществлению резолюции 1540 (2004) посредством проведения всеобъемлющего обзора, по результатам которого Комитет мог бы объективно оценить выполнение этой резолюции каждой страной. При полном соблюдении суверенитета каждой страны Комитет должен давать объективную оценку различным рискам в области распространения и поддерживать каждое государство в его усилиях по постановке приоритетных целей и задач и определению направлений осуществления резолюции в соответствии с его международными обязательствами и конкретными условиями. Необходимо более адресное международное сотрудничество в оказании развивающимся странам поддержки в наращивании их потенциала нераспространения. Должны быть предприняты усилия для обеспечения открытого, инклюзивного и транспарентного процесса всеобъемлющего обзора, в котором могли бы участвовать и иметь право голоса все страны, особенно развивающиеся.

Китай решительно выступает против распространения ОМУ и средств его доставки. Китай неизменно выполняет свои международные обязательства в области нераспространения и принимает конкретные меры для укрепления режима нераспространения на национальном, региональном и международном уровнях. В декабре в Китае вступил в силу Закон об экспортном контроле. Его принятие ознаменует собой переход в рамках системы экспортного контроля Китая в сфере нераспространения от административной модели к модели, основанной на нормах права, и в полной мере демонстрирует волю и решимость Китая ужесточить экспортный контроль в целях нераспространения.

Китай был в числе первых стран, начавших подготовку национальных координаторов и вместе с Комитетом организовал три учебных семинара для национальных координаторов в Азиатско-Тихоокеанском регионе. Мы готовы и впредь играть свою роль в дальнейшей работе на этом направлении в Азиатско-Тихоокеанском регионе и в осуществлении резолюции 1540 (2004), а также активно участвовать в международном сотрудничестве и обмене мнениями по вопросам законодательства в области нераспространения, правоприменения, информационно-разъяснительной деятельности и другим вопросам. Китай будет продолжать сотрудничать со всеми сторонами в эффективном осуществлении резолюции 1540 (2004), проведении всеобъемлющего обзора хода ее выполнения и внесении конструктивного вклада в укрепление глобальной системы управления деятельностью в области нераспространения.

Приложение III

Заявление политического координатора Эстонии при Организации Объединенных Наций Кристел Лыук

Прежде всего позвольте мне поблагодарить посла Хуана Рамона де ла Фуэнте Рамиреса за его сообщение и за работу, проделанную им и его командой за время, после его вступления в должность Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540 (2004). Я хотела бы также выразить признательность Группе экспертов Комитета 1540 за их самоотверженную и профессиональную работу. Своим опытом и своими знаниями они оказывают большую поддержку в работе Комитета и в активизации деятельности по осуществлению резолюции.

Опасность попадания оружия массового уничтожения в руки террористов или других негосударственных субъектов представляет собой реальную и серьезную угрозу для международной безопасности. Применение химического оружия в Сирии и Ираке «Исламским государством Ирака и Леванта», передача ракет и их компонентов негосударственным субъектам на Ближнем Востоке — это лишь некоторые из недавних напоминаний о связанных с этой угрозой рисках.

Резолюция 1540 (2004) остается одним из важнейших инструментов предотвращения и пресечения такого рода угроз. За прошедшие годы она не утратила своей актуальности и по-прежнему служит руководством для государств-членов в их работе по недопущению приобретения негосударственными субъектами ядерного, химического, биологического или радиологического оружия или оборудования, необходимого для производства такого оружия. Мы должны следить за тем, чтобы эта резолюция и в дальнейшем оставалась эффективной и строго выполнялась.

В связи с этим отрадно видеть, что число государств, представивших Комитету свои первые доклады, достигло 184. Призываем те государства, которые еще не представили свои доклады, сделать это безотлагательно. Мы также согласны с Председателем в том, что национальные планы действий являются полезными инструментами, позволяющими выявлять пробелы и уязвимости в нормативно-правовой базе и механизмах контроля и, соответственно, принимать необходимые и надлежащие меры. Отрадно, что государства продолжают представлять свои национальные планы по осуществлению и обмениваться передовым опытом.

Меры по оказанию помощи и сотрудничеству могут способствовать повышению эффективности осуществления резолюции 1540 (2004). Приветствуем усилия Комитета по оказанию помощи путем увязывания запросов государств, обращающихся за помощью, с предложениями от государств или международных, региональных и субрегиональных организаций, готовых такую помощь оказать. Приветствуем также его активное взаимодействие и сотрудничество с Управлением по вопросам разоружения, международными организациями, такими как Международное агентство по атомной энергии, Организация по запрещению химического оружия и Интерпол, а также с гражданским обществом и промышленными и научными кругами. Проводимые раз в два года конференции в рамках Висбаденского процесса являются хорошим примером того, как участие частного сектора может обеспечить поддержку путем определения мер по недопущению приобретения оружия массового уничтожения негосударственными субъектами.

Несмотря на перебои в работе, вызванные пандемией коронавирусной инфекции, мы надеемся, что Комитет сможет вскоре завершить всеобъемлющий обзор хода осуществления резолюции 1540 (2004). Всеобъемлющий обзор дает прекрасную возможность подумать о сфере охвата резолюции и мандате Комитета и его Группы экспертов. Эстония готова добиваться того, чтобы этот процесс обзора был всеохватным, тщательным и содержательным и учитывал меняющийся характер угрозы распространения оружия массового уничтожения. По мере того как террористы и негосударственные субъекты приспосабливаются к новым реалиям и технологиям, а картина угроз меняется, мы должны также принимать ответные меры.

Резолюция 1540 (2004) является важной частью международной архитектуры разоружения и нераспространения. Эстония по-прежнему решительно настроена оказывать поддержку и содействие работе Комитета 1540.

Приложение IV

Заявление политического координатора Франции при Организации Объединенных Наций Шераз Гасри

[Подлинный текст на французском языке]

Я тоже хотела бы поблагодарить посла Хуана Рамона де ла Фуэнте Рамиреса и заверить его в нашей полной поддержке на посту Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540 (2004).

На протяжении более 15 лет резолюция 1540 (2004) является одной из основ нашей системы коллективной безопасности. Сегодня угроза сохраняется и даже нарастает. Каналы распространения становятся более разнообразными. Сохраняется серьезная угроза попадания биологических, химических и ядерных компонентов в руки террористов.

В таких условиях работа Комитета 1540 как никогда важна. Хотелось бы остановиться на трех аспектах работы Комитета.

Во-первых, эта резолюция должна осуществляться весьма определенным образом. Это означает обеспечение сохранности засекреченных материалов и стратегически важных товаров, укрепление пограничного контроля, создание правовой базы для борьбы с распространением оружия массового уничтожения и средств его доставки, а также создание механизмов экспортного контроля. Кроме того, необходимо совершенствовать механизмы по предотвращению финансирования распространения. Как и другие страны, Франция располагает основательной национальной правовой базой в этой области.

Во-вторых, Франция придает особое значение своей координирующей роли в Рабочей группе по оказанию помощи. Мы готовы помогать государствам, которые просят об этом. Кроме того, мы должны укреплять сотрудничество с соответствующими организациями, в частности с Международным агентством по атомной энергии, Организацией по запрещению химического оружия, Конвенцией о биологическом оружии, режимами экспортного контроля, Комитетом Совета Безопасности, учрежденным резолюциями 1267 (1999), 1989 (2011) и 2253 (2015) по «Исламскому государству Ирака и Леванта» (ДАИШ), «Аль-Каиде» и связанным с ними лицам, группам, предприятиям и организациям, и Комитетом Совета Безопасности, учрежденным резолюцией 1373 (2001) о борьбе с терроризмом.

Наконец, полноценный обзор хода осуществления резолюции 1540 (2004) продолжается и в этом году, несмотря на тяжелую эпидемиологическую ситуацию. Основной объем работы над матрицами завершен, что от радно. Надеемся, что Комитет очень скоро сможет договориться о продлении своего мандата, который должен быть достаточно длительным, чтобы можно было провести углубленный обзор. Необходимо также в срочном порядке согласовать программу работы и связанный с ней график мероприятий.

В заключение позвольте мне от всей души поблагодарить Группу экспертов, которые выполняют жизненно необходимую аналитическую и информационно-пропагандистскую работу.

Приложение V

Заявление Постоянного представителя Индии при Организации Объединенных Наций Т.С. Тирумурти

Благодарю моего дорогого друга посла Хуана Рамона де ла Фуэнте Рамиреса, Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540 (2004), за его выступление о деятельности Комитета. Хочу также выразить признательность его предшественнику, послу Джани (Индонезия), за его председательство в Комитете 1540.

Прежде всего позвольте мне подтвердить твердую и непоколебимую приверженность Индии глобальным усилиям по предотвращению распространения оружия массового уничтожения (ОМУ). Доступ негосударственных субъектов к оружию массового уничтожения является еще одним серьезным аспектом угрозы, которую такое оружие представляет для международного мира и безопасности.

В резолюции 1540 (2004) к ключевым негосударственным субъектам относятся террористы и террористические группы, которые могут приобретать, разрабатывать, осуществлять оборот или применять оружие массового уничтожения и средства его доставки. Вот уже несколько десятилетий наша страна является жертвой терроризма. В связи с этим мы хорошо понимаем, что доступ террористов к ОМУ может привести к катастрофической ситуации. В этой связи с 2002 года Индия неизменно выступает в качестве одного из соавторов ежегодной резолюции Генеральной Ассамблеи о мерах по недопущению приобретения террористами оружия массового уничтожения, которая была принята консенсусом (резолюция 75/58).

Недопущение приобретения и применения оружия массового уничтожения негосударственными субъектами, включая террористов, является одной из важнейших обязанностей международного сообщества. Меры по обеспечению биобезопасности и биозащиты приобретают особое значение в условиях пандемии, поскольку нельзя допустить, чтобы негосударственные субъекты, особенно террористы, смогли воспользоваться такой ситуацией. Впрочем, деятельность, в рамках которой уделяется особое внимание негосударственным субъектам, ни в коей мере не должна понижать степень ответственности государств в деле предотвращения доступа негосударственных субъектов к такому оружию, введения уголовного наказания за получение такого доступа и контроля над ним, а также уничтожения вспомогательной инфраструктуры негосударственных субъектов. В этой связи наша делегация придает большое значение и поддерживает мандат Комитета 1540 и его работу.

Во исполнение своей давней приверженности идее глобального нераспространения Индия создала устойчивую правовую систему экспортного контроля для осуществления резолюции 1540 (2004). С удовлетворением отмечаю, что Индия является одной из немногих стран, которые регулярно представляют Комитету национальные доклады об осуществлении резолюции 1540 (2004). В рамках оказываемой Комитетом помощи мы предлагаем также поделиться своими знаниями и техническим опытом в различных областях. В связи с этим Индия в сотрудничестве с Германией, Комитетом 1540 и Управлением Организации Объединенных Наций по вопросам разоружения организовала в апреле 2018 года в Нью-Дели двухдневную Индийско-Висбаденскую конференцию на тему «Обеспечение безопасности глобальных производственно-сбытовых цепочек посредством партнерского взаимодействия представителей правительства и промышленности в целях эффективного осуществления резолюции 1540 (2004) Совета Безопасности

Организации Объединенных Наций». Кроме того, в феврале 2017 года Индия организовала проведение совещания Группы по осуществлению и оценке Глобальной инициативы по борьбе с актами ядерного терроризма. Мы всецело поддерживаем расширение сотрудничества с такими международными организациями, как Международное агентство по атомной энергии, Организация по запрещению химического оружия, и другими соответствующими органами Организации Объединенных Наций в целях недопущения попадания ОМУ в руки негосударственных субъектов.

На работе Комитета в прошлом году сказалась пандемия коронавирусного заболевания, поэтому многие из запланированных мероприятий Комитета провести не удалось. Однако Комитет может гордиться тем, что стал одним из немногих комитетов, которые провели в 2020 году очное заседание. Мы рекомендуем Комитету и в этом году аналогичным образом взять на себя ведущую роль и показать пример.

Для Комитета 1540 2021 год имеет большое значение. Вполне понятно, что основное внимание должно уделяться всеобъемлющему обзору, проведение которого уже было отложено на год. Мы рассчитываем, что в рамках этого обзора в нынешнем году Комитет проведет ряд мероприятий, которые позволят определить направление будущей работы Комитета и его мандат. Эффективное завершение всеобъемлющего обзора до конца этого года должно стать общей целью и приоритетной задачей. Поэтому мы обеспокоены тем, что программа работы Комитета на 2021 год все еще не принята. Комитет уже понапрасну потерял два месяца, и мы настоятельно призываем его как можно скорее принять программу работы, с тем чтобы без промедления перейти к делу.

Приложение VI

Заявление Постоянного представителя Ирландии при Организации Объединенных Наций Джеральдин Бирн Нейсон

Я хотела бы поблагодарить посла Хуана Рамона де ла Фуэнте Рамиреса за его сообщение о работе Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540 (2004). Хотелось бы заверить его и его сотрудников в том, что мы всецело поддерживаем их в выполнении стоящей перед ними сложной задачи.

Ирландия придает огромное значение работе Комитета 1540. Любые случаи применения или угрозы применения оружия массового уничтожения попросту недопустимы. Полное осуществление резолюции 1540 (2004) позволит предотвратить приобретение и применение негосударственными субъектами такого вида оружия. В этой связи резолюция 1540 (2004) представляет собой важнейший компонент глобальной архитектуры нераспространения. Мы призываем государства и впредь серьезно относиться к своим обязанностям в соответствии с этой резолюцией.

В этом году наше внимание будет сосредоточено на проведении всеобъемлющего обзора хода осуществления резолюции 1540 (2004). Этот обзор дает нам возможность укрепить нашу коллективную решимость добиваться прогресса в работе, выполняемой нами в соответствии с данной резолюцией.

Мы благодарим посла Диана Трианшаха Джани и его сотрудников за работу, проделанную в прошлом году. Ограничения, вызванные пандемией коронавирусного заболевания (COVID-19), привели к тому, что во многом эта работа еще не завершена.

Ирландия считает, что жизненно важное значение для выполнения мандата Комитета имеют проведение мониторинга, оказание помощи и информационно-разъяснительная работа. Выполняя свои функции по мониторингу, проведению информационно-разъяснительной работы и оказанию помощи, Комитет может помочь государствам в выявлении любых пробелов и уязвимых мест в нормативно-правовой базе и национальных системах контроля. Он также может оказать поддержку в тех областях, в которых такая помощь может потребоваться. Мы надеемся на дальнейшее укрепление этой работы в процессе проведения всеобъемлющего обзора.

Также вносить важный вклад призваны международные и региональные организации и гражданское общество, в том числе научные круги и частный сектор. Комитет должен быть готов учитывать все мнения и любой опыт, с тем чтобы обеспечить максимально эффективное проведение обзора. На наш взгляд, важно также поддерживать постоянное сотрудничество между Комитетом 1540 и комитетами Совета Безопасности, учрежденными резолюциями 1267 (1999) и 1373 (2001). Тем не менее, хотя всеобъемлющий обзор является ключевой составляющей работы Комитета в этом году, жизненно важно также параллельно с ним продолжать регулярную работу Комитета.

В следующем месяце Совету будет необходимо принять решение относительно продления мандата Комитета. Принимая во внимание сохраняющуюся неопределенность, обусловленную COVID-19, важно, чтобы мы дали себе время и возможность придерживаться гибкого подхода в целях завершения всеобъемлющего обзора наиболее оптимальным образом. По этой причине мы считаем, что наиболее уместно установить срок до апреля 2022 года.

Наконец, мы надеемся, что Комитету удастся быстро завершить разработку своей программы работы, с тем чтобы мы могли перейти к делу.

Приложение VII

Заявление заместителя Постоянного представителя Кении при Организации Объединенных Наций Майкла Кибойно

Я приветствую сообщение посла Хуана Рамона де ла Фуэнте Рамиреса и высоко оцениваю его руководство работой Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540 (2004).

Работа Комитета 1540 представляет собой крайне важный компонент глобальной архитектуры нераспространения и направлена на предотвращение попадания в руки негосударственных субъектов, в том числе террористов, оружия массового уничтожения. Соответственно, Кения со всей серьезностью относится к деятельности Комитета, поскольку считает, что угроза, исходящая от оружия массового уничтожения, остается реальной и продолжает расти.

Всем очевидно, что вследствие пандемии коронавирусного заболевания процесс материально-технического обеспечения работы Комитета и, по сути, Совета в целом стал более сложным. Тем не менее прошедший год также показал, что с помощью ряда новаторских путей может быть обеспечено дальнейшее выполнение важной работы Совета. В этой связи мы отмечаем, что Комитет принял меры предосторожности в рамках осуществления своей деятельности, которая продолжалась преимущественно в виртуальном формате.

Сейчас, когда мы рассматриваем вопрос о дальнейшей работе Комитета 1540, Кения хотела бы добиться двух целей: во-первых, продвижения вперед в работе Комитета, а во-вторых — возможности привлечения максимального широкого круга лиц в рамках заседаний Комитета, требующих участия экспертов, находящихся в столицах. В этой связи мы должным образом принимаем к сведению различные опасения, высказанные в отношении вариантов продления мандата Комитета и его программы работы.

Мы все согласны с тем, что всеобъемлющий обзор и открытые консультации в его рамках представляют собой ключевой компонент работы Комитета, а поскольку и обзор, и консультации еще не проведены, то важно сохранять гибкость и открытость в том, что касается вариантов, которые позволили бы обеспечить возобновление Комитетом своей важной деятельности. Именно поэтому я хотел бы еще раз подтвердить, что Кения придерживается гибкого подхода в отношении любого согласованного пути, который позволил бы Комитету вновь приступить к работе по существу.

Я вновь заявляю о том, что Кения всецело поддерживает посла де ла Фуэнте Рамиреса на посту Председателя Комитета, и подтверждаю нашу готовность принимать конструктивное участие в этой важной работе.

Приложение VIII

Заявление Постоянного представителя Мексики при Организации Объединенных Наций Хуана Рамона де ла Фуэнте Рамиреса

[Подлинный текст на испанском языке]

Сейчас я выступлю с весьма кратким заявлением в своем национальном качестве.

Мексика вновь заявляет о своей убежденности в необходимости укрепления многосторонней архитектуры нераспространения в целях предотвращения катастрофических гуманитарных последствий применения оружия массового уничтожения, а также построения более мирного и безопасного мира.

Международная ситуация вновь демонстрирует нам, насколько необходимым является многостороннее сотрудничество в контексте решения общемировых проблем, в том числе связанных с распространением оружия массового уничтожения. Возможно, в результате пандемии коронавирусного заболевания в мире многое изменилось, но если и существует что-то, что не потеряло своей актуальности, так это угроза попадания оружия массового уничтожения в руки негосударственных субъектов. Тем не менее, как это ни парадоксально, достижения в области науки и техники со всеми обусловленными ими благами для человечества также представляют собой, как это отмечается в сложившейся обстановке, новый вызов в сфере распространения такого вида оружия.

Соответственно, всеобъемлющий обзор хода осуществления резолюции 1540 (2004) предоставляет членам Совета Безопасности и всем государствам — членам Организации Объединенных Наций важную возможность подумать о том, что необходимо сделать для укрепления и корректировки мандата с учетом этой новой реальности. Его проведение также позволит нам подумать о том, каким образом усилить роль Комитета в оказании государствам поддержки в выполнении ими своих обязательств. Не сомневаюсь, что сообщаемы сможем выделить элементы, которые помогут повысить эффективность работы Комитета и тем самым предотвратить дальнейшее распространение оружия массового уничтожения среди негосударственных субъектов.

Приложение IX

Заявление Постоянного представительства Нигера при Организации Объединенных Наций

[Подлинный текст на французском языке]

Хотелось бы поблагодарить посла Хуана Рамона де ла Фуэнте Рамиреса за его сообщение о работе возглавляемого им Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540 (2004).

Угроза распространения оружия массового уничтожения вызывает все большую обеспокоенность, и работа Комитета 1540 является как никогда важной для предотвращения и сдерживания распространения таких видов оружия и средств его доставки. Наша делегация приветствует значительный прогресс, достигнутый в осуществлении резолюции 1540 (2004), несмотря на трудности, вызванные пандемией коронавирусной инфекции (COVID-19), и высоко оценивает работу его Группы экспертов, а также успехи большинства государств в осуществлении резолюции.

Мы подчеркиваем, что национальные правительства несут главную ответственность за обеспечение эффективного осуществления резолюции 1540 (2004), и призываем их предпринять необходимые шаги для укрепления своего потенциала по противодействию угрозам, связанным с возможностью приобретения террористами оружия массового уничтожения. Столь же важно поддерживать контакты со специализированными международными, региональными и субрегиональными организациями, особенно в области наращивания потенциала.

Соответственно, мы призываем Комитет достичь консенсуса в отношении принятия его программы работы на этот год, которая обычно охватывает четыре основные темы: национальный мониторинг и осуществление, помощь, сотрудничество с международными организациями и другими соответствующими органами Организации Объединенных Наций, а также транспарентность и работу со средствами массовой информации.

В заключение наша делегация хотела бы отметить, что не возражает против возможного продления нынешнего мандата Комитета, истекающего 25 апреля 2021 года, с тем чтобы можно было завершить оставшиеся мероприятия в рамках всеобъемлющего обзора, осуществление которых было прервано из-за нынешней пандемии COVID-19.

Приложение X

Заявление Постоянного представителя Норвегии при Организации Объединенных Наций Моны Юуль

Норвегия хотела бы поблагодарить делегацию Мексики и посла Хуана Рамона де ла Фуэнте Рамиреса за то, что он взял на себя задачу по выполнению обязанностей Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540 (2004), и его за сегодняшний доклад в Совете. Мы хотели бы также поблагодарить Группу экспертов за отличную работу в весьма сложных условиях, что не в последнюю очередь обусловлено ограничениями, вызванными нынешней обстановкой, а именно пандемией коронавирусной инфекции. Норвегия полностью поддерживает работу Группы экспертов.

Принимаем к сведению, что в результате пандемии проведение некоторых мероприятий было отложено. При этом рады тому, что Комитету и Группе экспертов удалось перейти на новые методы работы и что работа над матрицами Комитета была завершена в прошлом году.

У меня есть два замечания, касающиеся работы Комитета в будущем.

Во-первых, Комитет Совета Безопасности, учрежденный резолюцией 1540 (2004), уделяет основное внимание важной работе по предотвращению распространения и применения оружия массового уничтожения негосударственными субъектами. Мы вновь выражаем озабоченность в связи с постоянно меняющимся характером риска распространения, в том числе в связи с быстрым прогрессом в области науки, техники и международной торговли. В этой связи я могу заверить Председателя Комитета 1540, что Норвегия рассчитывает на конструктивное взаимодействие с ним и всеми членами Совета в проведении всеобъемлющего обзора, ведущего к продлению мандата Комитета. Ключевым элементом всеобъемлющего обзора являются открытые консультации. Важно, чтобы эти консультации проводились интенсивным образом и чтобы в них участвовал широкий круг заинтересованных сторон.

Во-вторых, с тем чтобы добиться осуществления в полном объеме резолюции 1540 (2004), необходимо обеспечить, чтобы государства, которые нуждаются в помощи и направляют соответствующий запрос, получали такую помощь. В связи с этим исключительно важное значение имеет проведение эффективного процесса согласования просьб с предложениями об оказании помощи и регулярное обновление данного процесса.

Перспектива распространения оружия массового уничтожения неизменно вызывает обоснованную обеспокоенность. Резолюция 1540 (2004) является жизненно важным компонентом глобальной архитектуры нераспространения, и работа Комитета имеет как никогда важное значение. Мы надеемся внести свой вклад в эту работу в предстоящие годы.

Приложение XI

Заявление первого заместителя Постоянного представителя Российской Федерации при Организации Объединенных Наций Дмитрия Полянского

[Подлинный текст на русском языке]

Благодарим Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540 (2004), Постоянного представителя Мексики при Организации Объединенных Наций Хуана Рамона де ла Фуэнте Рамиреса за содержательный брифинг.

Г-н Фуэнте Рамирес, поскольку это Ваше первое выступление в этом качестве, хотел бы пожелать Вам всяческих успехов в руководстве этим вспомогательным органом Совета Безопасности. Рассчитываем на добросовестное выполнение Вами председательских функций и честное посредничество в переговорной работе в Комитете.

Российская Федерация неизменно придает большое значение резолюции 1540 (2004) как одному из немногих универсальных документов в области нераспространения оружия массового уничтожения. Резолюция вписана во внешнеполитическую стратегию нашей страны в качестве приоритета.

Успешному осуществлению резолюции на национальном уровне должны способствовать усилия профильного комитета Совета Безопасности, в задачи которого входит мониторинг ее выполнения и координация работы на глобальном уровне в области технического содействия нуждающимся государствам по их запросу. Важно помнить, что, хотя Комитет 1540 и действует на основе главы VII Устава Организации Объединенных Наций, в круг его задач не входит принуждение или навязывание «услуг» государствам-членам. Документ не затрагивает суверенного права государств в определении путей имплементации его положений.

Многое еще предстоит сделать, чтобы реализовать базовую установку – выполнение резолюции 1540 (2004) всеми и в полном объеме. К сожалению, негативный эффект на деятельность Комитета продолжают оказывать форс-мажорные обстоятельства пандемии, от которых страдают многие направления нераспространенческой повестки дня. Однако мы убеждены, что эти вынужденные паузы не должны подорвать эффективность усилий Комитета.

Перед всеми нами стоит важная задача – завершить начатый в прошлом году всеобъемлющий обзор осуществления резолюции 1540 (2004), предусмотренный резолюцией 1977 (2011) Совета Безопасности. Рассчитываем, что мероприятия в рамках обзора пройдут максимально продуктивно и позволят повысить эффективность осуществления резолюции и работы нашего вспомогательного органа Совета Безопасности и его Группы экспертов. Главную задачу видим в сохранении сформировавшегося вокруг резолюции духа сотрудничества. Это особенно важно с учетом нынешней турбулентности в международных делах: резолюция остается одним из немногих «островков» стабильности и неконфронтационности в многосторонней дипломатии. Приоритетным направлением в работе Комитета 1540 должно оставаться оказание технического содействия государствам. Принципиально важно, чтобы Комитет мог эффективно осуществлять функции центрального координатора глобальных усилий по выполнению резолюции, определять цели и приоритеты такой работы.

В целом убеждены, что все мы заинтересованы в повышении эффективности деятельности Комитета с опорой на заложенные в резолюцию 1540 (2004) объединительные начала. В противном случае разногласиями на этой нераспространенческой площадке воспользуются те, против кого направлена резолюция 1540 (2004), – негосударственные субъекты, включая террористов, стремящиеся получить доступ к оружию массового уничтожения и связанным с ним материалам.

Приложение XII

Заявление советника Постоянного представительства Сент-Винсента и Гренадин при Организации Объединенных Наций Диани Джимеши Принс

Сент-Винсент и Гренадины благодарят посла Хуана Рамона де ла Фуэнте Рамиреса за его содержательное сообщение и хотели бы заверить делегацию Мексики в том, что мы поддерживаем ее неустанные усилия на посту Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540 (2004).

Резолюция 1540 (2004) остается жизненно важным элементом глобальной архитектуры предотвращения попадания ядерного, химического и биологического оружия, средств его доставки и относящихся к ним материалов в руки негосударственных субъектов. Угроза распространения оружия массового уничтожения среди негосударственных субъектов и при их участии постоянно возрастает. Поэтому настоятельно необходимо привлекать виновных в совершении таких действий к ответственности, поскольку применение этого вида оружия по-прежнему является неприемлемым.

Значительный прогресс, достигнутый государствами после принятия резолюции 1540 (2004), весьма обнадеживает. Однако, как отметил Председатель, ее полное и результативное осуществление является долгосрочной задачей, которая потребует постоянных усилий на региональном и международном уровнях. В этой связи мы с особым удовлетворением отмечаем меры предосторожности, принятые Комитетом в 2020 году в целях поддержания координации в работе Комитета с международными, региональными и субрегиональными организациями, несмотря на многочисленные проблемы, связанные с пандемией коронавирусной инфекции.

Следует выразить признательность Комитету за завершение обзора 193 матриц и публикацию 190 обновленных матриц на его веб-сайте. Мы также благодарим 184 государства-члена, представивших доклады о мерах, которые они приняли или планируют принять во исполнение своих обязанностей по резолюции 1540 (2004), как это предусмотрено пунктом 5 резолюции 2325 (2016).

Пользуясь случаем, призываем Комитет продолжить свои усилия по содействию оказанию технической помощи государствам-членам в проведении обзоров и укреплении их механизмов защиты от распространения оружия массового уничтожения, а также по развитию диалога и сотрудничества.

В заключение подтверждаем наше обязательство содействовать полному осуществлению резолюции 1540 (2004), включая выполнение наших обязанностей в части укрепления режима безопасности ядерных материалов и средств их доставки. Вновь заявляем о нашей поддержке деятельности Комитета и Группы экспертов и о нашей полной поддержке продления мандата резолюции 1540 (2004).

Приложение XIII

Заявление Постоянного представителя Туниса при Организации Объединенных Наций Тарека Ладеба

[Подлинный текст на арабском языке]

Прежде всего я хотел бы поблагодарить Постоянного представителя Мексики Хуана Рамона де ла Фуэнте Рамиреса за представленную им ценную информацию о деятельности Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540 (2004). Кроме того, мы приветствуем прогресс, достигнутый государствами в осуществлении этой резолюции, и высоко оцениваем усилия Группы экспертов, оказывающей Комитету и Управлению по вопросам разоружения содействие в осуществлении государствами этой резолюции, которая является одним из важнейших компонентов международного режима нераспространения и направлена на недопущение доступа негосударственных субъектов, в том числе террористических организаций, к оружию массового уничтожения.

Опасность приобретения террористическими группами оружия массового уничтожения по-прежнему вызывает большую озабоченность и серьезно угрожает международному миру и безопасности. Необходимо активизировать усилия по борьбе с этой опасностью, особенно в свете новых тенденций в деятельности террористов и в области научно-технического прогресса.

С нетерпением ожидаем продления мандата Комитета, который должен и впредь предоставлять всю необходимую актуальную информацию, с тем чтобы государства осознавали свою ответственность за выполнение своих обязательств по этой резолюции и были в курсе новых угроз. Кроме того, призываем к укреплению сотрудничества с международными, региональными и субрегиональными организациями в целях оказания поддержки в работе Комитета и помощи государствам-членам в выполнении их обязательств.

Что касается решения Совета о том, что Комитет должен провести всеобъемлющий обзор хода осуществления резолюции до продления мандата Комитета, то мы приветствуем сделанное Председателем в ходе его выступления заявление о том, что государствам-членам, международным, региональным и субрегиональным организациям и соответствующим организациям гражданского общества будет предложено принять полноценное участие в этом обзоре.

Тунис представил свой первый доклад об осуществлении резолюции в октябре 2004 года и дополнительный доклад – в ноябре 2019 года. Мы также назначили национальных координаторов и завершили работу над обновлением матрицы сведений об осуществлении резолюции. Матрица была утверждена Комитетом в декабре 2020 года.

Тунис также подчеркивает важность всеобщего присоединения к Договору о нераспространении ядерного оружия, Конвенции о запрещении разработки, производства и накопления запасов бактериологического (биологического) и токсинного оружия и об их уничтожении и Конвенции о запрещении разработки, производства, накопления и применения химического оружия и о его уничтожении. Все государства-участники должны выполнять свои обязательства для поддержания доверия к заключенным договорам.

Вновь выражаем озабоченность в связи с тем, что дальнейшее отсутствие ощутимого прогресса в части разоружения, особенно ядерного, и

неоднократные объявления о программах модернизации ядерных арсеналов приведут к ослаблению режима нераспространения в целом.

Создание на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения, имеет важнейшее значение для достижения целей разоружения и нераспространения. Решение о создании такой зоны было и остается неотъемлемой частью достигнутой в 1995 году договоренности о бессрочном продлении Договора о нераспространении ядерного оружия.

Проведение Конференции по созданию на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения, первая сессия которой состоялась в 2018 году, является позитивным шагом на пути к достижению этой цели и заслуживает полной поддержки, особенно со стороны государств-депозитариев Договора и авторов резолюции 1995 года по Ближнему Востоку. Призываем все заинтересованные стороны к активному участию в будущих сессиях этой конференции.

В заключение хотел бы подтвердить нашу убежденность в необходимости укрепления усилий по борьбе с распространением оружия массового уничтожения. Тунис готов к тесному сотрудничеству в поддержку этих усилий, в том числе в рамках деятельности Комитета.

Приложение XIV

Заявление Постоянного представительства Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии при Организации Объединенных Наций

Мы хотели бы поблагодарить Постоянного представителя Мексики и его команду за проделанную ими напряженную работу во время председательства в Комитете Совета Безопасности, учрежденном в соответствии с резолюцией 1540 (2004). Кроме того, выражаем искреннюю признательность Группе экспертов, оказывающей поддержку в работе этого комитета.

Резолюция 1540 (2004) остается одним из важнейших компонентов международной архитектуры разоружения и нераспространения, которая защищает все государства от применения негосударственными субъектами ядерного, химического и биологического оружия и средств его доставки.

Угроза, создаваемая этим оружием, со времени принятия Советом резолюции 1540 (2004) в 2004 году претерпела заметные изменения. У Соединенного Королевства по-прежнему сильную обеспокоенность вызывают попытки использования негосударственными субъектами токсинного оружия, например рицина.

Всеобъемлющий обзор хода осуществления резолюции 1540 (2004), проведение которого в прошлом году было отложено, имеет важное значение для обеспечения того, чтобы работа Комитета по-прежнему отвечала поставленной цели. Для того чтобы всеобъемлющий обзор был успешным, он должен удовлетворять следующим трем основным требованиям.

Во-первых, быть открытым и транспарентным, чтобы в нем могли принять участие все государства, а Совет мог гарантировать, что продление мандата отвечает их интересам.

Во-вторых, быть ориентирован на оказание помощи. Борьба с распространением этого вида оружия и средств его доставки является сложной задачей, в связи с чем от нас требуется обеспечить, чтобы государства получили всестороннюю и эффективную помощь, в которой они нуждаются.

В-третьих, необходимо предусмотреть достаточное время на его проведение. В связи с этим Совету следует согласиться на продление нынешнего мандата Комитета на достаточно длительный срок, с тем чтобы тщательно продумать содержание и построение всех элементов обзора, о чем ранее уже была достигнута договоренность с Комитетом, несмотря на нынешние сложные обстоятельства.

Со своей стороны, Соединенное Королевство готово поделиться своим опытом и своими знаниями в области нормативно-правовых вопросов, а также оказать более широкую поддержку государствам в их усилиях по выполнению взятых обязательств и укреплению своей национальной нормативно-правовой базы, в том числе по осуществлению законов и нормативных актов, регулирующих химическую, ядерную и биологическую деятельность.

Наконец, позвольте мне подчеркнуть, что резолюция 1540 является частью более широкой международной архитектуры разоружения и нераспространения, которая включает Международное агентство по атомной энергии, Организацию по запрещению химического оружия, Организацию по Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, Конвенцию о биологическом и токсинном оружии и различные многосторонние режимы экспортного контроля. Сила этой международной архитектуры заключается в эффективном взаимодействии всех ее частей, поэтому мы продолжаем поддерживать тесное сотрудничество Комитета, учрежденного резолюцией 1540 (2004), и его Группы экспертов с этими учреждениями.

Приложение XV

Заявление заместителя Постоянного представителя Соединенных Штатов Америки при Организации Объединенных Наций Ричарда Миллса

Прежде всего позвольте мне присоединиться к другим ораторам и поблагодарить посла де ла Фуэнте Рамиреса за его сообщение и руководящую роль Мексики в работе Комитета, учрежденного резолюцией 1540 (2004).

Распространение оружия массового уничтожения и средств его доставки, в том числе среди террористов и других негосударственных субъектов, остается одной из самых серьезных угроз, с которыми сталкивается международное сообщество. Наши коллективные усилия по противодействию этой угрозе сегодня имеют не менее важное значение, чем раньше.

На протяжении прошедшего года Комитет 1540 продолжал проводить важную работу, несмотря на беспрецедентные трудности, вызванные пандемией коронавирусного заболевания (COVID-19). Соединенные Штаты высоко оценивают взаимодействие Группы экспертов Комитета с другими международными организациями. К ним относятся Международное агентство по атомной энергии, Интерпол, Управление Организации Объединенных Наций по вопросам разоружения, Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и Контртеррористическое управление Организации Объединенных Наций.

Аналогичным образом региональное сотрудничество Комитета с Организацией американских государств, Организацией по безопасности и сотрудничеству в Европе и Карибским сообществом также способствовало осуществлению резолюции 1540 (2004). Мы высоко ценим их усилия, которые они прилагали на протяжении прошедшего года совместно с региональными отделениями Управления Организации Объединенных Наций по вопросам разоружения.

Все это — важные примеры сотрудничества и информационно-разъяснительной работы, проводимой Комитетом и его Группой экспертов. Прилагая эти усилия, они защищают нас от худших последствий — приобретения и применения оружия массового уничтожения негосударственными субъектами. Их действия спасают жизни людей.

Поскольку пандемия COVID-19 не позволила провести запланированный всеобъемлющий обзор в 2020 году, мы, как и другие государства-члены, рассчитываем на техническое продление мандата Комитета 1540 на один год, до апреля 2022 года. Техническое продление должно предоставить Совету Безопасности достаточно времени для того, чтобы провести предметные обсуждения в рамках всеобъемлющего обзора, прежде чем в мандат Комитета будут внесены какие-либо существенные изменения.

Что касается содержания всеобъемлющего обзора, то нам необходимо еще больше сфокусировать взаимодействие Комитета 1540 с государствами-членами на конкретных темах и направлениях и оптимизировать его. Государства должны иметь доступ к информации, которой располагает Комитет, и его ресурсам. Они также должны иметь возможность в сотрудничестве с Комитетом как можно более точно формулировать свои национальные запросы об оказании помощи. Комитет, в свою очередь, сможет более эффективно определять соответствующих поставщиков помощи.

Комитет должен также корректировать свои действия с учетом меняющегося характера угроз распространения. В частности, ему следует информировать все государства о таких новых технологиях, как синтетическая биология или беспилотные летательные аппараты, которые могут быть использованы в качестве средств доставки оружия массового уничтожения.

Мы также должны предоставить Группе экспертов все необходимые возможности для того, чтобы она могла вести самостоятельную работу поощрению деятельности Комитета, направленной на предотвращение распространения оружия массового уничтожения среди негосударственных субъектов. В частности, речь идет о взаимодействии Группы с государствами-членами, региональными и субрегиональными организациями, региональными координаторами по вопросам осуществления резолюции 1540 (2004) и гражданским обществом.

Тем временем государства-члены могут еще до проведения всеобъемлющего обзора предпринять шаги для содействия осуществлению резолюции 1540 (2004). Простым шагом в этом направлении станет назначение национальных координаторов по вопросам осуществления резолюции 1540 (2004). Национальные координаторы выполняют важную роль, содействуя укреплению взаимодействия между государствами и Комитетом и эффективной координации внутри государств-членов на пути к осуществлению резолюции. Призываем все государства-члены назначить своих координаторов по вопросам осуществления резолюции 1540 (2004) для сотрудничества с Комитетом, с тем чтобы поддержать эти усилия.

Рассчитываем на сотрудничество с Председателем, членами Совета и всеми государствами — членами Организации Объединенных Наций в целях обеспечения успешного проведения всеобъемлющего обзора. Он является одной из немногих общепризнанных и авторитетных международных мер по противодействию угрозе приобретения и применения оружия массового уничтожения террористами или негосударственными субъектами. Всеобъемлющий обзор и продление мандата Комитета 1540 могут сыграть решающую роль в наших усилиях по борьбе с этой угрозой. Призываем членов Совета выступить с единых позиций, для того чтобы наши усилия увенчались успехом. Это важно как никогда.

Приложение XVI

Заявление заместителя Постоянного представителя Вьетнама при Организации Объединенных Наций Фам Хай Аня

Я благодарю Председателя Комитета, учрежденного резолюцией 1540 (2004), посла Хуана Рамона де ла Фуэнте Рамиреса за его первый брифинг для Совета Безопасности. Я хотел бы заверить его в полной поддержке нашей делегации и в нашей готовности к сотрудничеству ради обеспечения успешной работы этого важного комитета.

С 2004 года в осуществлении резолюции 1540 (2004) были достигнуты значительные успехи. О высоком уровне сотрудничества между государствами свидетельствует представление ими материалов Комитету и обмен этими материалами, а также их взаимодействие с Комитетом и друг с другом. Однако спектр и характер угроз, связанных с оружием массового уничтожения (ОМУ), постоянно меняется. Терроризм и распространение оружия по-прежнему представляют серьезную угрозу международному миру и безопасности.

Мы обеспокоены сложностью этой проблемы и потенциальными угрозами распространения, а также рисками попадания ОМУ в руки негосударственных субъектов и использования террористами новых технологий. Нынешняя пандемия коронавирусного заболевания (COVID-19) напоминает нам, что важно не допустить использования столь разрушительной силы злоумышленниками. Нельзя терять бдительность.

Поэтому мы подчеркиваем важность осуществления всех рамочных договоров в области нераспространения, особенно Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО), Конвенции о химическом оружии, Конвенции о биологическом оружии и резолюции 1540 (2004).

Этот год имеет особое значение, поскольку в этом году состоится десятая Конференция по рассмотрению действия ДНЯО и всеобъемлющий обзор хода осуществления резолюции 1540 (2004). Необходимо обеспечить успешное проведение этих обзоров, с тем чтобы создать условия для оптимального и более эффективного осуществления режима нераспространения ОМУ в предстоящие годы. Мы с признательностью отмечаем усилия всех членов Комитета, его четырех рабочих групп, Председателя, Группы экспертов и Секретариата по содействию осуществлению резолюции 1540 (2004).

Высоко оцениваем усилия Комитета по обсуждению вопроса о техническом продлении его мандата и содержания его программы работы, а также завершение его важных задач по обновлению и пересмотру всех матриц для подготовки к предстоящему всеобъемлющему обзору. Особо отмечаем усилия, предпринятые Комитетом в прошедшем году для того, чтобы продолжать взаимодействие с государствами-членами и оказывать им помощь в виртуальном режиме в условиях пандемии COVID-19. Я хотел бы подчеркнуть два важных направления деятельности, на которые Комитету необходимо обратить особое внимание в будущем.

Во-первых, Комитет должен и далее наращивать свои усилия по оказанию помощи государствам, нуждающимся в укреплении потенциала и технической поддержке, в том числе на основе индивидуального подхода, позволяющего обеспечить учет региональной и национальной специфики.

Во-вторых, он должен укреплять сотрудничество между соответствующими региональными и международными организациями и

другими комитетами Совета, особенно в том, что касается обмена информацией и передовым опытом.

Вьетнам вновь заявляет о том, что проводит последовательную политику содействия нераспространению ОМУ в целях достижения всеобщего и полного разоружения в этой области, а также последовательно поддерживает право государств на мирное применение соответствующих технологий.

Мы продолжаем повышать эффективность выполнения всех обязательств в области нераспространения на национальном уровне, в том числе посредством укрепления правовой базы и механизмов осуществления, а также активно участвуем в рамочных программах международного сотрудничества на региональном, межрегиональном и глобальном уровне.

В заключение отмечу, что мы привержены полному осуществлению всех соответствующих резолюций Совета Безопасности, в том числе резолюции 1540 (2004). Мы будем и впредь поддерживать работу Комитета и его Председателя, успешное проведение всеобъемлющего обзора хода осуществления резолюции 1540 (2004) в этом году и глобальный режим нераспространения в целом.
